土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN200615008428

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 15/06/2020 11:52 查冊者姓名 NAME OF SEARCHER: SUN DIK HANG 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

本登記冊列明有關物業截至15/06/2020 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 15/06/2020.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。 BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

物業資料 PROPERTY PARTICULARS

物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): A5861214

地段編號

LOT NO.: NEW KOWLOON INLAND LOT NO. 6094

批約 HELD UNDER: GOVERNMENT LEASE

年期 LEASE TERM: FROM 14 MAY 1990 TO 30 JUNE 2047

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 14/05/1990

每年地稅 RENT PER ANNUM: -

物業參考編號 PRN: A5861214 (15/06/2020) 第 1 頁,共 4 頁 PAGE 1 OF 4

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

地址: 中文地址不詳

印製編號 PRINT CONTROL: ESN200615008428

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 43/33484

ADDRESS: FLAT NO.24 ON 18TH FLOOR OF BLOCK A

HONG YING COURT NO.225 PIK WAN ROAD

KOWLOON

備註

REMARKS: THE RENT IS \$1 P.A. (IF DEMANDED) UNTIL 30TH JUNE 1997 THEREAFTER 3% OF THE RATEABLE VALUE OF THE LOT

業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名 NAME OF OWNER (I			如非唯一擁有人) CAPACITY NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION			
TANG CHIN PANG				20012302360021 ASSIGNMENT	06/01/2020	23/01/2020	\$5,300,000.00			
鄧展鵬										
物業涉及的 轇轕 INCUMBRANCES										
	文書日期	註冊日期 RAMEL OF	->±+,\(LL_)	FF-	双 重复 计		/ [> [mi			
註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	DATE OF INSTRUMENT	DATE OF REGISTRATION	文書性 <u>/</u> NATUR		受惠各方 IN FAVOUR O	F	代價 CONSIDERATION			
UB4420250	14/05/1990	18/05/1990	MANAGEMENT UNDE	RTAKING -			-			

物業參考編號 PRN: A5861214 (15/06/2020) 第 2 頁,共 4 頁 PAGE 2 OF 4

土地註冊處THE LAND REGISTRY

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN200615008428

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION				
UB4627479	22/11/1990	04/12/1990	DEED OF MUTUAL COVENANT AND DEED OF GRANT	-	-				
UB4846626	15/04/1991	07/06/1991	COMPLETION CERTIFICATE	- -	-				
備註 REMARKS: BY THE DIRECTOR OF HOUSING									
08032003390413	11/03/2008	20/03/2008	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE	CHIU HANG FONG	\$1,600,000.00				
			****	趙杏芳					
備註 REMARKS: SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 08060402150616									
08060402150597	15/05/2008	04/06/2008	LETTER OF REMOVAL OF ALIENATION RESTRICTIONS	-	-				
備註 REMARKS: FROM HONG KONG HOUSING AUTHORITY									
19092002270057	13/09/2019	20/09/2019	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE	TANG CHIN PANG	\$5,300,000.00				
				鄧展鵬					
備註 REMARKS: SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 20012302360021									

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN200615008428

等待註冊的契約

DEEDS PENDING REGISTRATION